

ÎN ATENȚIA Clienților

CONFORM NOILOR NORME DE APLICARE A REGLEMENTARILOR PRIVIND ANUMITE PRODUSE ALIMENTARE CARE SE FOLOSESC DIN STARE CONGELATĂ LE ENUMERAM MAI JOS:

1. Ciorbe si garnituri cu mix de legume, varză de Bruxelles;
2. Preparate din pește precum și fructe de mare, crustacee;
3. Preparate din piept de curcan, rață și gâscă;
4. Preparate din ficăței de pasăre;
5. Preparate din organe (ficat, ficăței de pasăre);
6. Deserturi cu înghețată;
7. Garnituri din cartofi prăjiți;
8. Garnituri din mazăre, fasole verde, morcov;
9. Preparate din burtă bovină



BĂUTURI

ESPRESSO

Cafea proaspăt măcinată 9gr

ESPRESSO LUNG

Cafea proaspăt măcinată 9gr

ESPRESSO CU LAPTE

Cafea proaspăt măcinată 9gr, lapte (lactoză)

AMERICANO

Cafea proaspăt măcinată 9gr, apă

CAPPUCCINO

Espresso, spumă de lapte (lactoză)

LATTE MACCHIATO

Espresso, spumă de lapte (lactoză)

FLAT WHITE

Dublu shot espresso, spumă de lapte (lactoză)

CARAMEL MACCHIATO

Espresso, sirop de caramel, spumă de lapte (lactoză)

FRAPPE

Ness, apă, Bailey's, înghețată, frișcă (lactoză)

CEAI INFUZIE

Fructe de pădure, mentă, mușețel, ghimbir, verde, negru

CIOCOLATĂ CALDĂ

Ciocolată neagră sau albă la alegere, lapte (lactoză)

GRAMAJ

PREȚ

30 ml

10 lei

75 ml

10 lei

75 ml

11 lei

150 ml

11 lei

160 ml

14 lei

220 ml

15 lei

180ml

20 lei

220 ml

20 lei

230 ml

22 lei

250 ml

8 lei

250 ml

10 lei



BĂUTURI

APĂ PLATĂ | MINERALĂ

Still water | Sparkling water
Sima víz | ásványvíz

APĂ PLATĂ | MINERALĂ

Still water | Sparkling water
Sima víz | ásványvíz

APĂ PLATĂ | MINERALĂ

Still water | Sparkling water
Sima víz | ásványvíz

APĂ PLATĂ | MINERALĂ

Still water | Sparkling water
Sima víz | ásványvíz

COCA COLA

COCA COLA ZERO

COCA COLA

PEPSI

FANTA

SPRITE

SCHWEPPES

Kinley tonic

FUZETEA | CEAI RECE

Lămâie, piersici

GRANINI

Portocale, mere

SANTAL

Ananas, mere

SANTAL

Portocale, piersici, pere, mere, portocale roșii,
merișoare, caise

REDBULL

GRAMAJ

PREȚ

330 ml

10 lei

500 ml

10 lei

750 ml

14 lei

1 l

12 lei

250 ml

10 lei

250 ml

10 lei

1 l

15 lei

250 ml

10 lei

250 ml

10 lei

250 ml

10 lei

250 ml

10 lei

250 ml

10 lei

200 ml

10 lei

200 ml

10 lei

250 ml

10 lei

250 ml

18 lei



FRESH-URI ȘI ALUNE

FRESH DE PORTOCAL

250 ml

18 lei

FRESH DE GRAPEFRUIT

250 ml

18 lei

FRESH MIXT

Portocale și grapefruit

250 ml

18 lei

LIMONADĂ CLASICĂ

Lămâie, mentă, miere | zahăr, apă, gheață

250 ml

15 lei

ALUNE

135 gr

20 lei

ALUNE DE PĂDURE

Hazelnut
Erdei mogyoró

250 gr

60 lei

FISTIC

Pistachio
Pisztácia

140 gr

40 lei

COCKTAIL-URI NON-ALCOOLICE

NADA COLADA

Suc ananas, sirop cocos, gheață

250 ml

20 lei

GREEN APPLE

Blue Curaçao, zahăr brun, suc mere, gheață

250 ml

20 lei

AFTER SUN

Suc portocale, sirop grenadine, gheață

250 ml

20 lei

MENTA-CREAM

Sirop mentă, frișcă, lapte, înghețată vanilie

250 ml

20 lei

CRANBERRY MINT

Zahăr brun, lime, gheață, suc de merișoare

250 ml

20 lei

COCKTAIL-URI ALCOOLICE

MOJITO

Bacardi spiced, lime, mentă, zahăr brun, suc lămâie, apă minerală, gheață

CUBA LIBRE

Bacardi spiced, lime, Coca-Cola, gheață

GIN TONIC

Wembley, Schweppes Kinley tonic, gheață

STRAWBERRY GIN TONIC

Wembley cu căpșuni, Schweppes pink tonic, gheață

BLUEBERRY GIN TONIC

Wembley, Schweppes Kinley tonic, suc afine, gheață

APEROL SPRITZ

Aperol, Prosecco, apă minerală, gheață, felie portocală

CAMPARI ORANGE

Campari, suc portocale, gheață, felie portocală

HUGO

Sirop soc, Prosecco, lime, mentă, apă minerală, gheață

SEX ON THE BEACH

Vodka, lichior piersici, suc de portocale, suc de merișoare, gheață

TEQUILA SUNRISE

Tequila, suc de portocale, sirop grenadine, gheață

GRAMAJ

PREȚ

250 ml

25 lei

250 ml

25 lei

250 ml

25 lei

250 ml

30 lei

250 ml

30 lei

250 ml

25 lei

250 ml

25 lei

250 ml

25 lei

250 ml

25 lei

250 ml

25 lei



WHISKEY

CHIVAS REGAL 12 ANI

100 ml

45 lei

CHIVAS REGAL 18 ANI

100 ml

100 lei

GLENFIDDICH 12 ANI

100 ml

50 lei

GLENFIDDICH 15 ANI

100 ml

80 lei

GLENFIDDICH 18 ANI

100 ml

100 lei

J & B

100 ml

20 lei

JACK DANIEL'S

100 ml

25 lei

JOHNNY WALKER RED LABEL

100 ml

20 lei

JOHNNY WALKER DOUBLE BLACK

100 ml

60 lei

JOHNNY W. PLATINIUM 18 ANI

100 ml

170 lei

JOHNNY WALKER BLUE LABEL

100 ml

300 lei

LAGAVULIN 16 ANI

100 ml

200 lei

MACALLAN 12 ANI

100 ml

120 lei

GENTLEMAN JACK

100 ml

50 lei



-E-
EUROPA
★★★★★

www.pensiuneaeuropa.ro



COGNAC

ALEXANDRION 5 ☆

100 ml

15 lei

ALEXANDRION 7 ☆

100 ml

20 lei

BRÂNCOVEANU

100 ml

25 lei

COURVOISIER VS

100 ml

60 lei

COURVOISIER VSOP

100 ml

70 lei

COURVOISIER XO

100 ml

250 lei

HENNESSY VS

100 ml

60 lei

JIDVEI

100 ml

25 lei

MARTEL VSOP

100 ml

70 lei

METAXA 5 ☆

100 ml

15 lei

METAXA 7 ☆

100 ml

25 lei

MIORIȚA VSOP

100 ml

40 lei

MIORIȚA XO

100 ml

80 lei

REMY MARTIN XO

100 ml

250 lei



-F-
EUROPA
★★★★★

www.pensiuneaeuropa.ro

VODKA
GIN
ROM
TEQUILA
ȚUICĂ

ȚUICĂ 40°

100 ml

15 lei

BEEFEATER

100 ml

25 lei

WEMBLEY

100 ml

15 lei

DICTADOR

100 ml

70 lei

HAVANA CLUB 7 ANI

100 ml

35 lei

BUMBU

100 ml

70 lei

ABSOLUT

100 ml

20 lei

BELUGA

100 ml

70 lei

FINLANDIA

100 ml

20 lei

TEQUILA

100 ml

25 lei



VERMOUTH

BITTER

SPUMANT

LICHIOR

CINZANO BIANCO

100 ml

15 lei

CINZANO ROSSO

100 ml

15 lei

MARTINI BIANCO

100 ml

15 lei

MARTINI ROSSO

100 ml

15 lei

CAMPARI

100 ml

25 lei

UNICUM

100 ml

30 lei

AMARETTO

100 ml

25 lei

JÄGERMEISTER

100 ml

25 lei

ŞAMPANIE MUMM

750ml

450 lei

VIN SPUMANT CINZANO

750ml

100 lei

VIN SPUMANT JIDVEI

750ml

100 lei

VIN SPUMANT ANGELLI

750ml

50 lei

PROSECCO MIONETTO

750ml

150 lei

SHERIDAN'S

100 ml

30 lei

BAILEY'S

100 ml

25 lei



BERE

CIUC	330 ml	10 lei
CORONA	330 ml	20 lei
HEINEKEN	330 ml	14 lei
LEFFE BRUNĂ NEFILTRATĂ	330 ml	25 lei
PERONI	330 ml	12 lei
STELLA ARTOIS	330 ml	12 lei
URSUS LEMON	330 ml	10 lei
CIUC LEMON	330 ml	10 lei
URSUS	330 ml	10 lei

FĂRĂ ALCOOL

PERONI 0%	330 ml	12 lei
STELLA ARTOIS 0%	330 ml	12 lei
URSUS 0%	330 ml	10 lei

VINURI DE COLECȚIE

DAVINO - DEALU MARE

ROZE

750 ml

200 lei

FETEASCĂ NEAGRĂ

750 ml

250 lei

SAUVIGNON BLANC

750 ml

200 lei

MONOGRAM

750 ml

150 lei

RECAȘ

SOLO QUINTA

750 ml

250 lei

CUVEE UBERLAND

750ml

250 lei

SOLE

750 ml

200 lei

LILIAC

ROZE

750 ml

140 lei

SAUVIGNON BLANC

750 ml

140 lei

RED CUVÉE

750 ml

140 lei

AURELIA VIȘINESCU

ANIMA GRAND RESERVE

750 ml

350 lei

ANIMA 3 FETE NEGRE

750 ml

250 lei

TĂMÂIOASĂ ROMÂNEASCĂ

750 ml

140 lei

VILLA VINEA

SAUVIGNON BLANC

750 ml

100 lei

ROZE

750 ml

100 lei

FETEASCĂ NEAGRĂ

750 ml

100 lei

FETEASCĂ NEAGRĂ SELECȚII

750 ml

200 lei

SAUVIGNON BLANC SELECȚII

750 ml

200 lei

VINURI DE COLECȚIE

LACERTA

BLAUFRANKISCH

CUPAJ

GRAMAJ

750 ml

750ml

PREȚ

200 lei

200 lei

SEGARCEA - DOM. COROANEI

CHARDONNAY

750 ml

100 lei

SAUVIGNON BLANC

750 ml

100 lei

ROZE

750 ml

100 lei

CABERNET SAUVIGNON

750 ml

100 lei

MERLOT

750 ml

100 lei

VIN SELECȚII

PRINȚ MIRCEA CABERNET

750 ml

150 lei

COTNARI

TĂMÂIOASĂ ROMÂNEASCĂ

750 ml

50 lei

JIDVEI

NEC-PLUS ULTRA

SAUVIGNON BLANC

750 ml

60 lei

ROZE

750 ml

60 lei

DRY MUSCAT

750 ml

50 lei

GEWURZTRAMINER

750 ml

50 lei

BECIUL DOMNESC

FETEASCĂ NEAGRĂ

750 ml

50 lei

OPRIȘOR - VINUL CASEI

SAUVIGNON BLANC

1 l

25 lei

MERLOT

ROZE

MIC DEJUN

SANDWICH EUROPA

(pâine, șuncă, cașcaval, ochi)
(gluten, lactoză, ouă)

ENGLISH BREAKFAST

(Ochiuri, bacon, cârnați prăjiți, ciuperci la tigaie, fasole, roșii, pâine)
(gluten, ouă)

OUĂ BENEDICT

(pâine toast, bacon prăjit, ouă poșate, sos olandez)
Benedict eggs
Benedict tojás
(lactoză, gluten, ouă)

SANDWICH CALD CU OMLETĂ

(pâine toast, ouă, șuncă, cașcaval)
Hot ham and cheese sandwich with omelette
Melegszendvics
(lactoză, gluten, ouă)

SPANAC CU OCHIURI

Spinach with fried eggs
Spenót tojással
(lactoză, gluten, ouă)

GRAMAJ

PREȚ

350 gr

25 lei

400 gr

40 lei

300 gr

35 lei

350 gr

35 lei

360 gr

25 lei



APERITIVE

SALATĂ DE VINETE

Eggplant dip
Padlizsánsaláta
(ouă)

100 gr

10 lei

BRÂNZĂ DE CAPRĂ

Goat cheese
Kecske túró
(lactoză)

100 gr

30 lei

BRÂNZETURI DIFERITE

(Brânză Roquefort, Camembert, Grana Padana,
Șvaițer)
Cheese mix
Túróféleségek
(lactoză)

100 gr

25 lei

MĂSLINE KALAMATA

Kalamata olives
Kalamata olajbogyó

100 gr

12 lei

ICRE MANCIURIA

Manciuria salted roe
Mancsuri ai ikra
(pește)

25 gr

50 lei

CAȘ PANE

Breaded fried cheese
Rántott sajt
(lactoză, ouă, gluten)

130 gr

25 lei

CAMEMBERT PANE

Breaded fried Camembert
Rántott Camembert
(lactoză, ouă, gluten)

130 gr

35 lei



SUPE ȘI CIORBE

SUPĂ DE PASĂRE CU TĂIȚEI

Chicken noodle soup
Csirkehúsleves házi tésztaival
(gluten, ouă, țelină)

SUPĂ DE FASOLE BOABE CU COSTIȚĂ

Bean soup with bacon
Bableves
(lactoză, țelină, gluten)

SUPĂ GULAȘ

Goulash soupe
Gulyás leves
(ouă, țelină, gluten)

CIORBĂ DE BURTĂ

Tripe soup
Pacal leves
(lactoză, ouă, țelină, gluten)

CIORBĂ ȚĂRĂNEASCĂ DE VĂCUȚĂ

Sour beef soup
Zöldségleves növendék hússal
(țelină)

CIORBĂ ARDELENEASCĂ DE PORC

Sour pork soup
Erdélyi csorba
(lactoză, țelină, ouă)

CIORBĂ DE PERIȘOARE A LA GREC

Sour meatballs soup
Húsgombocleves görög módra
(lactoză, ouă, țelină, gluten)

CREMĂ DE LEGUME CU CRUTOANE

Vegetable cream soup
Zöldség krémleves
(gluten, țelină)

GRAMAJ

400 gr

400 gr

400 gr

400 gr

400 gr

400 gr

400 gr

330 gr

PREȚ

15 lei

20 lei

20 lei

28 lei

22 lei

20 lei

20 lei

20 lei



SPECIALITATEA BUCĂTĂRULUI

TURNEDOU Á LA "EUROPA"
(mușchi de vită, ficat găscă, sos de ciuperci,
costiță, ananas)
(lactoză, gluten)

120/ 30/
100 gr

120 lei

**TOCANĂ PIPERATĂ DE VIȚEL CU
NOKEDLI**

Veal stew with peas and nokedli
Borsós bourjúpörkölt nokedlive
(ouă, gluten)

150 gr

45 lei

**CÔTLET HAIDUCESC CU CARTOFI
ȚĂRĂNEȘTI**

(cotlet porc, kaizer, cașcaval, ciuperci)
Outlaw's chop with peasant's potatoes
Betyár szelet rusztikus krumplival
(țelină, lactoză)

120/100/
100 gr

40 lei

**PIEPT DE PUI ROCKFORT CU SOS
FETA, CARTOFI COPTI CU
CAȘCAVAL**

Rockfort chicken breast with feta sauce, baked
potato with cheese
Rockfort csirkemell feta szósszal, sült krumpli
sajttal
(lactoză, gluten)

100/
100 gr

45 lei

**PIEPT DE PUI HAWAIIAN CU PIURE
DE CARTOFI**

Hawaiian chicken breast with mashed potato
"Hawaii" csirkemell krumpli pürevél
(lactoză, gluten)

200/
150 gr

40 lei

PLATOU ȚĂRĂNESC

(costiță, ceafă, cârnăciori picanți, pulpă de pui,
jambon, varză roșie călită, cartofi țărănești)
Peasant's plateau
Paraszt tal

450 gr

50 lei



MÂNCĂRURI TRADIȚIONALE

CÂRNAȚI DE CASĂ PRĂJIȚI

Fried homemade sausage
Sült házi kolbász

GRAMAJ

100 gr

PREȚ

15 lei

BULZ CIOBĂNESCU

(brânză de burduf, mămăliguță)
(lactoză)

400 gr

35 lei

MĂMĂLIGUȚĂ CU BRÂNZĂ ȘI AFUMĂTURĂ

Polenta with smoked ham and cottage cheese
Füstölt sonkás, túrós puliszka
(lactoză)

450 gr

35 lei

TOCHITURĂ ȚĂRĂNEASCĂ CU MĂMĂLIGUȚĂ

(carne porc, cârnăciori, vin, usturoi, ceapă, roșii)
Peasant stew with polenta
Paraszt pörkölt puliszkával

350 gr

35 lei

TOCANA PORCULUI

(carne porc, usturoi, ulei)
Pork stew
Lesi pecsenye

140 gr

40 lei

PLATOU HAIDUCESC

(coaste porc, ciocănele de pui pane, mici,
cârnăciori, ceafă la grătar, cartofi țărănești)
Outlaw's plateu
Betyár tál
(lactoză)

400 gr

50 lei

MITITEI CU MUȘTAR

Romanian sausages with mustard
Miccs mustárral
(muștar)

1 buc

8 lei

GULAȘ Á LA MUREȘ

(carne de vită, cartofi, ceapă, găluște, sos roșu de
ciuperci, usturoi)
Mureș's goulash
Gulyás "Maros" módra
(lactoză, gluten)

370 gr

35 lei

PAPRICAȘ DE PUI

(piept de pui, smântână, ceapă, pătrunjel)
Chicken paprikash
Csirkepaprikás

170 gr

28 lei



PREPARATE DIN CARNE DE PASĂRE

SOTE DE FICAT DE PASĂRE

Chicken liver stew
Csirkemáj

200 gr

25 lei

PIEPT DE PUI CU SOS DE PORTOCAL

(piept pui, cașcaval, sos de portocale)
Chicken breast with orange sauce
Csirkemell narancsszósszal
(lactoză, gluten)

150 gr

40 lei

PIEPT DE PUI DEZOSAT LA GRĂȚAR

Grilled boneless chicken breast
Filézett csirkemell roston

100 gr

20 lei

PULPĂ DE PUI DEZOSATĂ LA GRĂȚAR

Grilled chicken thigh
Filéyett csirkecomb roston

100 gr

20 lei

PIEPT DE PUI DEZOSAT PALERMO

Palermo boneless chicken breast
Palermoi csirkemell
(gluten, ouă, lactoză)

120 gr

28 lei

CORDON-BLEU PIEPT DE PUI

(piept pui, cașcaval, șuncă)
Cordon-bleau chicken breast
Cordon-bleau csirkemell
(gluten, lactoză, ouă)

260 gr

40 lei



PREPARATE DIN CARNE DE PASĂRE

PIEPT DE CURCAN DEZOSAT PALERMO

Palermo Turkey breast
Palermoi rántott pulykamell
(gluten, ouă, lactoză)

120 gr

40 lei

PIEPT DE CURCAN DEZOSAT LA GRĂȚAR

Grilled turkey breast
Filézett pulykamell roston

100 gr

25 lei

CORDON-BLEU PIEPT CURCAN

(piept de curcan, cașcaval, șuncă)
Turkey breast- Gordon
Gordon pulykamell
(gluten, ouă, lactoză)

260 gr

48 lei

FICAT DE GÂSCĂ CU CEAPĂ PANE

Goose liver with onion pane
Hideg libamáj rántott hagymával
(gluten, ouă, lactoză)

100/
100gr

160 lei

PULPĂ DE RAȚĂ LA CUPTOR

Roasted duck legs
Lerben sült kacsacomb

1 buc

60 lei



PREPARATE DIN CARNE DE VITĂ

RASOL DE VITĂ

Beef ham
Sóbfőtt
(lactoză)

120 gr

35 lei

TURNEDOU ROSSINI

(mușchi de vită, ficat de pui, sos ciuperci,
cruton pâine)
Turnedo Rossini with chicken liver
Rossini turnedo
(gluten, lactoză)

250 gr

90 lei

TURNEDOU ROSSINI

(mușchi de vită, ficat de gâscă, sos ciuperci,
cruton pâine)
Turnedo Rossini with goose liver
Rossini Turnedo
(gluten, lactoză)

250 gr

120 lei

TURNEDOU Á LA EUROPA

(mușchi de vită, ficat de gâscă, sos ciuperci, costiță,
ananas)
Turnedo "Europa"
"Europa" Turnedo
(gluten, lactoză)

250 gr

120 lei

FEFER STEAK

(mușchi de vită, unt, piper)
(lactoză)

125 gr

90 lei

MUȘCHI DE VITĂ LA GRĂTAR

Grilled beef
Marhabélszin roston

125 gr

85 lei

CHATEAUBRIAND

(mușchi de vită)
(gluten, lactoză)

250 gr

170 lei

BIFTEC TARTAR

(mușchi de vită, ou, piper, ceapă, unt)
Beefsteak-tartar
Tartárbifsztek
(ouă, lactoză, muștar)

160 gr

80 lei

MUȘCHI DE VITĂ PANE

Fried Beefsteak
Rántott marhabélszin
(gluten, ouă)

125 gr

55 lei



PREPARATE DIN CARNE DE PORC

CIOLAN FIERT DEZOSAT

Boiled pork barrel
Filéytt főtt csülök
(lactoză)

GRAMAJ

100 gr

PREȚ

20 lei

COTLET DE PORC LA GRĂȚAR

Grilled pork chop
Sertéskaraj roston

115 gr

28 lei

MUȘCHIULEȚ DE PORC LA GRĂȚAR

Grilled pork sirloin
Sertésbélszín roston

115 gr

40 lei

MUȘCHIULEȚ DE PORC ÎMPĂNAT

Grilled pork sirloin (lard)
Túzdelt sertésbélszín

150 gr

40 lei

MUȘCHIULEȚ DE PORC PANE

Pork sirloin pane
Rántóthús (zsemlemorzával)
(gluten, ouă)

125 gr

25 lei

MUȘCHIULEȚ DE PORC PALERMO

Pork sirloin Palermo
Palermói szelet
(lactoză, gluten, ouă)

125 gr

30 lei



PREPARATE DIN CARNE DE PORC

MUȘCHI DE PORC ARDELENESC

Transylvanian pork sirloin
Erdélyi disznóbélszín

180 gr

45 lei

CORDON-BLEU

(cotlet porc, șuncă, cașcaval)
(lactoză, gluten, ouă)

260 gr

40 lei

CÂRNĂCIORI (PICANȚI) PRĂJIȚI

Roasted spicy sausages
Sült kolbász

100 gr

18 lei

CEAFĂ DE PORC LA GRĂȚAR

Grilled pork steak
Nyakaskaraj roston

115 gr

30 lei

COASTE DE PORC CU BBQ

Pork ribs with barbeque
Grillsütő sertésborda BBQ

450 gr

75 lei

CEAFĂ ȚIGĂNEASCĂ CU CARTOFI AURII ȘI SOS DE USTUROI

(Ceafă de porc, slănină prăjită, cartofi aurii,
usturoi, cașcaval)
Pork steak with wedges and garlic sauce
Nyakaskaraj
(lactoză)

115/30/
150 gr

45 lei



SPECIALITĂȚI

CIOLAN DE MIEL

Lamb knuckle
Báránycomb

400 gr

100 lei

OBRĂJORI DE VIȚEL

Veal cheeks
Borjúpofa

250 gr

75 lei

OBRĂJORI DE PORC

Pork cheeks
Sertéspofa

200 gr

45 lei

COASTE DE VITĂ CONFIATE CU BARBEQUE

Candied beef ribs with barbeque
Bbq marhaborda

400 gr

120 lei

ARIPIOARE DE PORC CU SOS BARBEQUE

Pork wings with bbq sauce
Sertésszárnyak barbecue szósszal

250 gr

45 lei

LIMBĂ DE VITĂ CU SOS VÂNĂTORESC

Beef tongue with Chasseur sauce
Marha nyelv Chasseur szósszal

250 gr

60 lei



PREPARATE DIN CARNE DE PEȘTE

FILE SOMON PRĂJIT

Roasted salmon sirloin
Filézett lazac sültve
(pește, gluten)

FILE SOMON PANE

Salmon sirloin pane
Filézett lazac réntva
(pește, gluten, ouă)

FILE TON ÎN SUSAN

Tuna fillet in sesame
Tonhal filé szezámagban
(pește, susan)

FILE ȘALĂU PRĂJIT CU SOS MÉUNIERE

Roasted pike perch with Méuniere sauce
Filézett süllő Méuniere szósszal
(pește, gluten, lactoză)

FILE ȘALĂU PARIZIAN

Pike perch sirloin parisian
Filézett süllő rántva
(pește, gluten, ouă)

PĂSTRĂV PANE

Trout pane
Rántott pisztráng
(pește, gluten, ouă)

PĂSTRĂV PRĂJIT

Fried trout
Sült pisztráng
(pește, gluten)

PĂSTRĂV ÎN CRUSTĂ DE SARE ȘI LEGUME SOTE

Salt crusted trout with sauteed vegetables
Só kéregben sült pisztráng párolt zöldségekkel
(pește, lactoză)

PLACHIE SOMN

(somm, ceapă, ardei gras, ulei, roșii, usturoi, cimbru)
Catfish cooked
Olajos- hagymás harcsa
(pește)

GRAMAJ

100 gr

100 gr

100 gr

100 / 50gr

100 gr

100 gr

100 gr

300 gr

250 gr

PREȚ

40 lei

35 lei

45 lei

30 lei

35 lei

20 lei

20 lei

55 lei

40 lei



FRUCTE DE MARE

FRUCTE DE MARE CU SOS MÉUNIERE

Seafruits with Méuniere sauce
Tengerigyümölcsök Méuniere szósszal
(*moluște, crustacee, lactoză*)

CREVEȚI DECORTICAȚI "NEW BORG"

(*creveți, sos Méuniere*)
"New Borg" decorticated shrimps
"New Borg" hámozott garnélarák
(*crustacee, ouă, lactoză*)

SCOICI CU SOS MÉUNIERE

Shells with Méuniere sauce
Tengeri kagylók
(*moluște, lactoză*)

CALAMAR PANE

Fried calamari
Rántott kamár
(*moluște, gluten, ouă*)

SALATĂ CU FRUCTE DE MARE

Seafood salad
Tengeri gyümölcsös saláta
(*moluște, crustacee, gluten, lactoză*)

SALATĂ DE ICRE MANCIURIA

Manchurian roe salad
Mandzsüriai ikrasaláta
(*pește, gluten*)

GRAMAJ

PREȚ

150 gr

45 lei

100 gr

70 lei

150 gr

35 lei

100 gr

35 lei

300 gr

48 lei

150 gr

200 lei



PREPARATE DIN PASTE

SPAGHETTI ALLA MILANESE

(spaghete, ciuperci, șuncă, cașcaval, sos tomat)
Milanese spaghetti
(spaghetti, mushrooms, ham, cheese, tomato sauce)
Milánói spagetti
(spagetti, gombát, sonká, sajt, paradcsomos)
(lactoză, gluten)

SPAGHETTI ALLA CARBONARA

(spaghete, șuncă, ou, smântână de gătit, kaizer)
Carbonara spaghetti
(spaghetti, ham, egg, sour cream, bacon)
Carbonara spagetti
(spagetti, sonká, tojás, tejföl, szalonna)
(lactoză, gluten, ouă)

PENNE QUATRO FORMAGGI

(Roquefort, Grana Padano, Cascaval, Burduf)
(lactoză, gluten)

TAGLIATELLE CU FRUCTE DE MARE

Seafood pasta
Tengeri gyümölcös tészta
(lactoză, gluten, moluște, crustacee)

PASTE ASIATICE CU PUI

(piept de pui, tăiței din orez, fasole verde, sos soia, morcov, ceapă, caju, sweet chilli)
Asiatic chicken pasta
(chicken breast, rice pasta, soy sauce, carrot, onion, peanuts, sweet chilli)
Ázsiai csirkés tészta
(csirkemell, rizstészta, szójaszós, sárgarépa, hagyma, mogyoró)
(gluten, soia, alune)

PENNE ALFREDO

(penne, piept de pui, broccoli, smântână lichidă, parmezan)
Alfredo pasta
(chicken breast, broccoli)
Alfredo tészta
(csirkemell, brokkoli)
(gluten, lactoză)

SPAGHETTI BOLOGNESE

(spaghete, sos rosii, carne tocata amestec de vita si porc, parmezan)
(gluten, lactoză)

GRAMAJ

PREȚ

350 gr

40 lei

350 gr

40 lei

350 gr

45 lei

400 gr

55 lei

350 gr

40 lei

350 gr

40 lei

350 gr

40 lei



PREPARATE LACTO-VEGETARIENE

CIUPERCI "EUROPA"

(ciuperci, ardei gras, cașcaval, ceapă)
"Europa" mushrooms
(mushrooms, bell pepper, cheese, onion)
"Europa" Gombak
(gomba, kaliforniai paprika, sajt, hagyma)
(lactoză, ouă, gluten)

PAPRICAȘ DE CIUPERCI CU SMÂNTÂNĂ

Paprika mushrooms stew with cream
Gombás paprika tejszínnel
(lactoză, gluten)

CIUPERCI PANE CU SOS TARTAR

Crusty mushrooms with tartar sauce
Prézlis gomba tartármártással
(ouă, gluten, muștar)

CIUPERCI PE PLITĂ CU CAȘCAVAL

Grilled mushrooms with cheese
Sajtal töltött sült gomba
(lactoză)

CIUPERCI PE PLITĂ

Grilled mushrooms
Sült gomba

MÂNCARE DE MAZĂRE CU OUĂ OCHIURI

Pea dish with fried eggs
Zöedborsó tükörtojással
(gluten, lactoză, ouă)

CAȘCAVAL PANE

Fried cheese
Rántott sajt
(gluten, lactoză, ouă)

ȘNIȚEL DE LEGUME

Vegetable schnitzel
Rántott zöldségek
(gluten, lactoză, ouă)

CROCHETE DE CAȘCAVAL

Cheese croquets
Sajtos krokett
(gluten, lactoză, ouă)

GRAMAJ

PREȚ

200 gr

30 lei

200 gr

25 lei

100 gr

15 lei

100 gr

20 lei

100 gr

10 lei

250/ 80gr

25 lei

130 gr

25 lei

200 gr

20 lei

105 gr

20 lei



SALATE

SALATA BUCĂTARULUI

(cartofi pai, roșii, ardei, usturoi, varză, castraveți proaspeți, piept de pui, sos de smântână)
The chef's salad

(potatoes, tomatoes, peppers, garlic, cabbage, fresh cucumbers, chicken breast, cream sauce)

A főszakács salátája

(burgonya, paradicsom, paprika, fokhagyma, káposzta, friss uborka, csirkemell, tejszínes szósz)
(lactoză, ouă)

GRAMAJ

400 gr

PREȚ

40 lei

SALATĂ DE TON

(salată verde, porumb, morcov, țelină, ton, lămâie)
Tuna salad

(lettuce, corn, carrot, celery, tuna, lemon)

Ton saláta

(saláta, kukorica, sárgarépa, zeller, tonhal, citrom)
(pește, țelină)

200 gr

35 lei

SALATĂ ICEBERG

(radicchio, varză, salată iceberg, ardei gras, salată verde, morcov, ulei măsline)

Iceberg salad

(radicchio, cabbage, iceberg lettuce, bell pepper, lettuce, carrot, olive oil)

Iceberg saláta

(radicchio, káposzta, jégсалáta, kaliforniai paprika, saláta, sárgarépa, olívaolaj)

350 gr

20 lei

SALATĂ GRECEASCĂ

(roșii, castraveți, ardei gras, telemea, măsline, ulei de măsline)

Greek salad

(tomatoes, cucumbers, bell pepper, telemea, olives, olive oil)

Görög saláta

(paradicsom, uborka, kaliforniai paprika, sajt, olívaolaj)
(lactoză)

350 gr

30 lei

SALATĂ BULGĂREASCĂ

(roșii, varză, castraveți, șuncă, ou, telemea)

Bulgarian salad

(tomatoes, cabbage, cucumbers, ham, egg, telemea)

Bolgár saláta

(paradicsom, káposzta, uborka, sonka, tojás, sajt)
(lactoză, ouă)

350 gr

30 lei



GARNITURI

CARTOFI PRĂJIȚI CU CAȘCAVAL

Fried potatoes with cheese
Sültburgonya sajittal
(lactoză)

110 gr

12 lei

CARTOFI AURII CU CAȘCAVAL

Golden potatoes with cheese
Arany burgonya sajittal
(lactoză)

150 gr

12 lei

CARTOFI SOTÉ

Sauteed potatoes
Petrezselymes főtt burgonya
(lactoză)

150 gr

10 lei

CARTOFI "EUROPA"

"Europa" potatoes
"Europa" burgonya

150 gr

15 lei

CIUPERCI SOTÉ

Sauteed mushrooms
Gomba szoté
(lactoză)

100 gr

10 lei

CARTOFI ȚĂRĂNEȘTI

Rustic potatoes
Rántott burgonya

150 gr

12 lei

CARTOFI COPTI CU CAȘCAVAL

Baked potatoes with cheese
Sajitos sült krumpli
(lactoză)

150 gr

15 lei

DOVLECEI PANE

Crispy fried zucchini
Panírozott tök
(gluten, grâu, ouă)

100 gr

15 lei

VINETE PANE

Crispy fried eggplant
Panírozott padlizsán
(gluten, grâu, ouă)

100 gr

15 lei



GARNITURI

PILAF DE OREZ CU CAȘCAVAL

Cheesy rice pilaf
Sajitos rizs
(lactoză)

150 gr

10 lei

CARTOFI GRATINAȚI

Potatoes au gratin
Burgonya au gratin

100 gr

12 lei

OREZ SÂRBESC

Serbian rice
Szerb rizs

200 gr

12 lei

LEGUME MEXICANE

Maxican vegetables
Mexikói zöldség

100 gr

10 lei

MĂMĂLIGUȚĂ

Polenta

200 gr

10 lei

IAHNIE DE FASOLE

Baked beans
Törtpaszuly

300 gr

20 lei

PASTE FĂINOASE

Pasta
Házi tészta
(gluten)

150 gr

8 lei

PIURE DE CARTOFI

Mashed potaoes
Krumplipüré
(lactoză)

150 gr

10 lei



SALATE ȘI LEGUME

SALATĂ PROASPĂTĂ ASORTATĂ

(varză, castraveți, ceapă, roșii)
Mixed fresh salad
Vegyes friss saláta

SALATĂ DE ROȘII CU CEAPĂ

Tomato and onion salad
Paradicsomsaláta hagymával

SALATĂ DE CASTRAVEȚI CU CEAPĂ

Cucumber and onion salad
Uborkasaláta

SALATĂ DE VARZĂ PROASPĂTĂ

Cabbage fresh salad
Káposztasaláta

SALATĂ DE ARDEI COPTI

Roasted pepper salad
Sültpaprika

SALATĂ DE CASTRAVEȚI COVĂȘIȚI

Curdled cucumber
Kovászos uborka

SALATĂ ASORTATĂ MURĂTURI

(castraveți, gogoșari, varză)
Mixed pickled salad
Vegyes savanyúság

CASTRAVEȚI MURAȚI

Pickles
Ecetes uborka

GOGOȘARI ÎN OȚET

Green tomatoes in vinegar
Ecetes paradicsompaprika

VARZĂ MURATĂ

Pickled cabbage
Savanyú káposzta

CIUPERCI MURATE

Pickled mushrooms
Savanyú gomba

ARDEI IUTE

Hot pepper
Csipős paprika

CASTRAVEȚI PROASPEȚI

Fresh cucumbers
Uborka

ROȘII PROASPETE

Fresh tomatoes
Paradicsom

GRAMAJ

225 gr

150/ 30 gr

150/ 30 gr

150 gr

150 gr

150 gr

200 gr

150 gr

150 gr

150 gr

150 gr

1 buc

100 gr

100 gr

PREȚ

10 lei

10 lei

10 lei

8 lei

15 lei

12 lei

12 lei

10 lei

10 lei

10 lei

15 lei

1,5 lei

3 lei

3 lei



DESSERTURI

SALATĂ DE FRUCTE

Fruit salad
Gyümölcssaláta

ÎNGHEȚATĂ ASORTATĂ

Mixed icecream
Vegyes fagylalt
(lactoză, ouă)

MELBA

(inghețată, fructe, frișcă, topping, pișcoturi)
Melba icecream
Fagylalt kehely
(lactoză, ouă, gluten)

PAPANAȘI CU GEM SI SMÂNTÂNĂ

Romanian donuts with sour cream and jam
Túrós, tejfölös tekercs
(lactoză, ouă, gluten)

BANANA SPLIT

(banană, inghețată, frișcă, topping)
Banana split
(banana, ice cream, whipped cream, topping)
Banán Split
(banán, fagylalt, tejszínhab, öntet)
(lactoză, ouă, gluten)

VARGABÉLES

(lactoză, ouă, gluten)

GĂLUȘTE SOMLÓI

(lactoză, ouă, gluten, nuci)

LAVA CAKE

(lactoză, ouă, gluten)

GRAMAJ

160 gr

200 gr

240 gr

230 gr

150/ 130/
30 gr

200 gr

200 gr

125/ 30 gr

PREȚ

32 lei

22 lei

25 lei

28 lei

20 lei

20 lei

22 lei

25 lei



DESSERTURI

CLĂTITE LA CUPTOR

(clătite, branză vaci, stafide, ou, smântână)
Pancakes in the oven
(pancakes, cottage cheese, raisins, egg, cream)
Kemencében sült palacsinta
(palacsinta, túró, mazsola, tojás, tejszín)
(lactoză, ouă, gluten)

200 gr

30 lei

CLĂTITE CU GEM SI SOS DE CIOCOLATA

Pancake with jam and chocolate sauce
Dzsemes palacsinta csokoládé szóssal
(lactoză, ouă, gluten)

145/
100 gr

14 lei

CLĂTITE CU ÎNGHEȚATĂ SI SOS DE CIOCOLATA

Pancake with icecream and chocolate sauce
fagylaltos palacsinta csokoládé szóssal
(lactoză, ouă, gluten)

145/100/
50 gr

20 lei

CLĂTITE CU "FINETTI"

Pancakes with "Finetti"
Palacsinta "Finettivel"
(lactoză, ouă, gluten, alune)

150 gr

15 lei

CLĂTITE CU CARAMEL

Caramel pancakes
Karamelles palacsinta
(lactoză, ouă, gluten)

145 gr

15 lei

CLĂTITE CU GEM

Pancakes with jam
Isez palacsinta
(lactoză, ouă, gluten)

145 gr

12 lei

ÎN ATENȚIA CLIENȚILOR

CONFORM DIRECTIVEI 2000/13/CE A PARLAMENTULUI EUROPEAN DIN 20 MARTIE 2000 ȘI A H.G. 755/2008, VĂ INFORMĂM ASUPRA FAPTULUI CĂ ALERGENII DIN ALIMENTE SE POT ÎNCADRA ÎN URMĂTOARELE GRUPE:

1. Cereale care conțin gluten (grâu, secară, orz, ovăz, grâu spelt, grâu mare sau hibrizi ai acestora) și produsele derivate, exceptând:
 - Siropurile de glucoză obținute din grâu, inclusiv dextroza*;
 - Maltrodextrinele obținute din grâu;
 - Siropurile de glucoză obținute din orz;
 - Cereale folosite la producerea de distilate sau alcool etilic de origine agricolă pentru băuturi spirtoase și alte băuturi alcoolice;
2. Crustacee și produse derivate
3. Ouă și produse derivate
4. Pește și produse derivate, exceptând:
 - Gelatina din pește folosită ca suport pentru preparatele de vitamine sau carotenoide;
 - Gelatina din pește sau ihticolul folosit la limpezirea berii sau a vinului;
5. Arahide și produse derivate
6. Soia și produse derivate, exceptând:
 - Uleiul și grăsimile de soia, complet rafinate*;
 - Amestecul natural de tocoferoli (E306), tocoferolul D-alfa natural, acetatul de tocoferol D-alfa natural, succinatul de tocoferol D-alfa natural. Obținuți din soia;
 - Fitosteroli și esteri de fitosterol derivați din uleiuri vegetale extrase din soia;
 - Esterul de stanol vegetal produs din steroli obținuți din uleiuri vegetale extrase din soia;
7. Laptele și produse derivate (inclusiv lactoza), exceptând:
 - Zerul folosit la producerea de distilate sau alcool etilic de origine agricolă pentru băuturi spirtoase și alte băuturi alcoolice;
 - Lactitolul;
8. Fructe cu coajă, de exemplu migdale (*Amygdalus communis* L.), alune de pădure (*Corylus avellana*), nuci (*Juglans regia*), anacarde (*Anacardium occidentale*), nuci Pecan, nuci de Brazilia, fistic (*Pistacia vera*), nuci de Macadamia și nuci de Queensland (*Macadamia ternifolia*) și produse derivate, exceptând nucile folosite la producerea de distilate sau alcool etilic de origine agricolă pentru băuturi spirtoase și alte băuturi alcoolice
9. Țelină și produse derivate
10. Muștar și produse derivate
11. Semințe de susan și produse derivate
12. Dioxid de sulf și sulfiți în concentrații de peste 10mg/ kg sau 10ml/ litru, exprimate în SO₂
13. Dioxid de sulf și produse derivate
14. Moluște și produse derivate

*și produsele obținute din acestea, în măsura în care procesul la care sunt supuse nu poate crește nivelul de alergenicitate estimate de EFSA (European Food Safety Authority) pentru produsul de bază din care au fost obținute.



GUVERNUL ROMÂNIEI MINISTERUL FINANTELOR PUBLICE

Dacă nu primiți bonul fiscal, aveți obligația să-l solicitați

În cazul unui refuz, aveți dreptul de a beneficia de bunul achiziționat sau de serviciul prestat fără plata contravalorii acestuia

Solicitați și păstrați bonurile fiscale pentru a putea participa la extragerile lunare și ocazionale ale loteriei bonurilor fiscale

Este interzisă înmânarea către client a altui document, care atestă plata contravalorii bunurilor sau serviciilor prestate, decât bonul fiscal

Pentru a semnala nerespectarea obligațiilor legale ale operatorilor economici, puteți apela gratuit, non-stop, serviciul TelVerde al Ministerului Finanțelor Publice 0800.800.085



Aceste drepturi și obligații sunt stabilite prin prevederile Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 28/1999 privind obligația operatorilor economici de a utiliza aparate de marcat electronice fiscale.